

**Vyjádření k existenci zařízení správce a stanovení podmínek pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o.**

Číslo žádosti/vyjádření: 293PH/02/2017

Číslo jednací žadatele: 1912/2016

**Důvod vydání vyjádření:** Dokumentace pro realizaci stavby. Ve stupni DÚR+DSP

**Žadatel:** ELTODO, a.s., Novodvorská 1010/14, Praha 4, 142 00 – IČ: 45274517  
tel. 417 579 447 email: hanischovak@eltodo.cz

**Stavebník:** Statutární město Ústí nad Labem, Velká Hradební 2336/8, 401 00 Ústí nad Labem  
– IČ: 00081531

**Název akce:** „Ústí nad Labem, ul. Drážďanská – zvýšení bezpečnosti vstupu do ZOO - PD“.

**Místo stavby:** Ústí nad Labem, ul. Drážďanská, k.ú. Krásné Březno – ppč. 1712/1, 1537.

**Zájmové území:**

Kraj: Ústecký

Obec: Ústí nad Labem

Adresa: Ústí nad Labem, ul. Drážďanská

Kat. území/číslo parcely: k.ú. Krásné Březno – ppč. 1712/1, 1537.

Žadatel výše uvedenou žádostí a předloženou autorizovanou projektovou dokumentací přesně vymezil zájmové území a zároveň stanovil důvod pro vydání Vyjádření k existenci zařízení správce a stanovení podmínek pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o.

Na základě žádosti vydává společnost ELTODO-CITELUM, s.r.o. následující vyjádření:

Ve vymezeném území výstavby VO se nachází stávající zařízení ve správě ELTODO-CITELUM, s.r.o.

**Souhlasíme s provedením pro vydání stavebního povolení a pro účely územního řízení.**

Vzhledem k výše uvedené skutečnosti je stavebník nebo jím pověřená osoba povinen řídit se konkrétními podmínkami uvedenými v tomto vyjádření a Všeobecnými podmínkami pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě ELTODO-CITELUM, s.r.o., které jsou nedílnou součástí tohoto vyjádření.

Pro předání stavby do provozu je potřeba:

1. Před předáním do provozu musí být nové veřejné osvětlení předáno do majetku města Ústí nad Labem.
2. Před předáním do provozu musí být proveden „zápis o předání a převzetí stavby veřejného“ se všemi jeho náležitostmi správcí sítě.

ELTODO-CITELUM, s.r.o.  
Novodvorská 1010/14, 142 01 Praha 4  
Tel: +420 261 341 111, Fax: +420 261 344 205, [www.eltodo.cz](http://www.eltodo.cz)

Zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 66926, den zápisu 31. 3. 1999  
IČ: 25 75 10 18, DIČ: CZ 25 75 10 18  
Bankovní spojení: ČSOB, Radlická 333/150, 150 57 Praha 5, č. účtu: CZK 117436043/0300

Při předávání stavby veřejného osvětlení je nutné předat:

1. 2 x prováděcí dokumentaci skutečného provedení v papírové i (datové formě).
2. 2 x Výchozí revize elektrického zařízení
3. 2 x geodetické zaměření stožárů a vedení včetně zákresu ve formátu .dgn nebo .dwg na CD.

Platnost tohoto vyjádření je **1 rok** od data vydání.

Vyjádření je platné pouze pro vyznačené zájmové území akce a pouze pro uvedený důvod vyjádření. Změnou rozsahu zájmového území či důvodu toto vyjádření pozbývá platnosti. Vyjádření pozbývá platnosti v případě porušení podmínek stanovených tímto vyjádřením.

Společnost ELTODO-CITELUM, s.r.o. prohlašuje, že žadateli byly pro jím určené a vyznačené zájmové území poskytnuty veškeré dostupné informace o zařízení správce.

Žadateli převzetím tohoto Vyjádření vzniká povinnost poskytnuté informace a data užít pouze k účelu, pro který mu byla tato poskytnuta. Žadatel není oprávněn poskytnuté informace a data rozmnožovat, rozšiřovat, pronajímat, půjčovat ani jinak užívat bez souhlasu společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o. V případě porušení těchto povinností vznikne žadateli odpovědnost vyplývající z platných právních předpisů, zejména předpisů práva autorského.

Při změnách v průběhu stavby je kontaktní osobou za stranu správce: P. Hoffmann, p. Koula

**Přílohami vyjádření jsou:**

- Všeobecné podmínky pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o.
- Projektová dokumentace opatřená razítkem a uvedeným číslem tohoto vyjádření

Za společnost ELTODO-CITELUM, s.r.o. vyjádření vydal dne: 9. 2. 2017

Jméno: Hoffmann Pavel

Razítko:

Podpis



**ELTODO - CITELUM, s.r.o.**  
Středisko Ústí nad Labem  
Neštěmická 779/4  
400 07 Ústí nad Labem  
IČ: 25751018, DIČ: CZ25751018  
-2-

**ELTODO-CITELUM, s.r.o.**  
Novodvorská 1010/14, 142 01 Praha 4  
Tel: +420 261 341 111, Fax: +420 261 344 205, [www.eltodo.cz](http://www.eltodo.cz)

Zapsáno v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 66926, den zápisu 31. 3. 1999  
IČ: 25 75 10 18, DIČ: CZ 25 75 10 18  
Bankovní spojení: ČSOB, Radlická 333/150, 150 57 Praha 5, č. účtu: CZK 117436043/0300



## **Všeobecné podmínky pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o.**

### **I. Obecná ustanovení**

1. Stavebník\* je povinen při provádění jakýchkoliv činností, zejména stavebních nebo jiných prací, při odstraňování havárií a projektování staveb, řídit se platnými právními předpisy, technickými a odbornými normami (včetně doporučených), správnou praxí v oboru stavebnictví a technologickými postupy a učinit veškerá opatření nezbytná k tomu, aby nedošlo k poškození nebo ohrožení zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o. (dále jen „EC“).
2. Při jakékoliv činnosti v blízkosti zařízení správce je stavebník\* povinen respektovat ochranné pásmo zařízení, aby nedošlo k jeho poškození nebo zamezení přístupu. Při jakékoliv činnosti ve vzdálenosti menší než 1 m od zařízení krajního vedení vyznačené trasy podzemního vedení sítí VO nesmí používat strojní mechanismy či nevhodné nářadí.
3. V případě porušení „Všeobecných podmínek pro výstavbu a ochranu zařízení “ je stavebník\* odpovědný za veškeré náklady a škody, které společnosti EC vzniknou porušením těchto povinností.
4. Vyjádření k projektové dokumentaci je platné 1 rok od data vydání. Prodloužení platnosti je možné pouze po předložení originálu vyjádření, které pozbylo platnosti, včetně výkresové dokumentace opatřené razítkem spol. ELTODO-CITELUM, s.r.o., ve kterém je uvedeno číslo původního vyjádření.

### **II. Povinnosti stavebníka\***

1. Navržené zařízení musí být v souladu s platnými ČSN, EN a Směrnicí ELT S 14. Způsob provedení nově budovaného nebo stavbou dotčeného zařízení (veřejné osvětlení dále jen „VO“, slavnostní osvětlení dále jen „SO“, světelné signalizační zařízení dále jen „SSZ“ apod.) musí být předložen správci k odsouhlasení v každém stupni projektové dokumentace. Příkon elektrické energie pro navrhované zařízení, které bude připojeno na stávající síť správce, zajistí stavebník\* u dodavatele z distribučního rozvodu NN. Návrh musí být předem projednán se správcem včetně povolení zvýšení příkonu. Do projektové dokumentace musí být zahrnuto veškeré elektrické zařízení, které je na rozvod veřejného osvětlení připojeno.
2. Stožáry musí být uzemněny v celé trase zemnicím drátem FeZn o průměru 10 mm. V místech vjezdů budou kabely uloženy do obetonovaných chrániček (konce zapěněny) s krytím podle ČSN 73 6005.
3. Rozmístění stromů a keřů musí být mimo kabelovou trasu, kmeny stromů musí být min. 5 m od stožárů VO. Po jejich vzrůstu nesmí dojít k zastínění svítidel a musí být dodrženo osvětlení komunikací podle ČSN EN 13201-2. Rovněž je nutné dodržet manipulační prostor kolem zapínacích a světelných míst 1 m.
4. Zapínací místo musí být uzamčeno zámkem typu FAB. Případnou výměnu hlavního jističe u stávajícího zapínacího místa zajistí a včetně poplatků uhradí stavebník\* stavby.

5. Stožáry typu OSV musí být ve spodní části opatřeny vnitřním a vnějším ochranným nátěrem Renolak ALN. Zámky dvířek musí být opatřeny zapuštěným mosazným šroubem M8 a s hlavou upravenou podle ČSN 35 9754 (velké „D“).
6. U ohraňených sadových stožárů používejte stožáry s ochrannou manžetou, kabely do max. průřezu 16 mm<sup>2</sup>, u silničních stožárů do max. průřezu 25 mm<sup>2</sup>. U paticových stožárů opatřených rovněž ochrannou manžetou lze osadit pouze litinové dvou dvířkové patice S, P 1 a P 2.
7. Na schodech lze postavit stožáry pouze o max. výšce 4 m, v místech se ztíženým přístupem mechanizace, zejména na pěších cestách o max. výšce 5 m.
8. Sadové nebo samostatné chodníky pro pěší musí být široké alespoň 2,2 m nebo rozšířené o zatravněné tvárnice a stožár uprostřed kruhové křižovatky musí mít vybudován zpevněný příjezd o šířce min. 3 m pro přístup mechanizace.
9. Všechna svítidla musí být označena rozlišovacími samolepkami. V případě změny nivelety komunikace nebo prostorového posunu chodníku zajistí stavebník\* vlastním nákladem úpravu osazení stožárů, patic, el. výzbroje a uložení kabelů podle EN ČSN a ELT S 14. Nové kabely musí být položeny vcelku bez spojování. Budou-li místo drátů použita lana, musí být vodiče ukončeny nalisováním trubiček nebo sletováním.
10. Demontáž a montáž veřejných hodin je nutné projednat samostatně se správcem.
11. Připojení nového zařízení na stávající rozvody ve správě EC (případně odpojení provozovaného zařízení) provede stavebník\* za dozoru správce.
12. Demontáž zařízení městského/obecního rozhlasu projednejte s příslušným MÚ/OÚ, demontáž světelného signalizačního zařízení a dopravních značek a demontáž reklamních tabulí a směrovek se správcem daného zařízení.
13. Zahájení činností, spolu s pozváním na předání staveniště, které budou zasahovat do zařízení správce je stavebník\* povinen oznámit správci písemně předem (popř. fax 261344205) a to tak, aby správci došla zpráva nejméně 5 dní před zahájením prací. Součástí zprávy musí být uvedeno číslo vyjádření, k němuž se tyto podmínky vztahují.
14. V případě, že dochází ke křížení nebo souběhu výkopů s kabely zařízení správce, je stavebník\* povinen před zahájením zemních prací zajistit u správce na svůj náklad vytyčení kabelové části dotčeného zařízení, nejméně 5 dní předem. S vytyčenou trasou prokazatelně seznámí všechny osoby, které budou nebo by mohly činnosti provádět.
15. Stavebník\* je povinen v blízkosti stavby a v místech vjezdů na staveniště zajistit odpovídající ochranu stávajících kabelů před poškozením vozidly nebo jinou mechanizací.
16. Veškeré zásahy stavebníka do zařízení správce (VO, SO, SSZ atd.) včetně přeložek, nových staveb a demontáží musí být se správcem předem projednány a odsouhlaseny. Tyto práce budou hrazeny stavebníkem\* stavby, a to v rozsahu vzájemně odsouhlaseného protokolu. Veškeré



nezbytné zásahy týkající se reklamních nosičů a jiného příslušenství zařízení je stavebník\* povinen oznámit správci.

17. V případě demontáže zařízení nebo jeho části včetně reklamních nosičů nebo jiného příslušenství je stavebník\* povinen demontované zařízení odevzdat na místo určené správcem, pokud nebude dohodnuto jinak. Stožáry nesmí být uřezány, ale vytaženy a očištěny od základů a evidenční štítky musí být předány správci. Betonové a dřevěné stožáry odveze dodavatel stavby přímo na skládku k likvidaci.
18. V případě předčasné demontáže (VO, SSZ, atd.) je stavebník\* povinen zajistit a provozovat náhradní zařízení, jehož stupeň a intenzita bude odpovídat třídě komunikace.
19. Po dobu provádění stavební činnosti musí být zařízení správce přístupné a ovladatelné 24 hodin denně tak, aby nebyla omezena povinnost správce zařízení zajistit funkčnost zařízení.
20. Při stavbě respektujte ČSN 73 6005 „Prostorové uspořádání sítí technického vybavení.“
21. Dojde-li k poškození nebo jinému zásahu do zařízení správce, je stavebník\* povinen tuto skutečnost oznámit neprodleně na bezplatnou linku - Centrální dispečink E EG – tel. číslo 800101109 s nepřetržitou pohotovostní službou. Tato povinnost se týká i poškození reklamních nosičů nebo jiného příslušenství zařízení.
22. Po ukončení stavebních prací vyzve a předá stavebník\* funkční zařízení protokolárně správci v termínech uvedených v čl. II. odst. 13 těchto podmínek. Správce se zavazuje funkční zařízení s potřebnými doklady přijmout.
23. V průběhu stavby je stavebník povinen vyzvat správce ke kontrole uložení kabelové trasy vedení (VO, SO, SSZ apod.) před zásypem, a to\* v místech, kde došlo ze strany stavebníka\* k odkrytí nebo výstavbě nové kabelové trasy. Písemnou výzvu učiní stavebník\* tak, aby tuto správce obdržel minimálně 5 dní předem. Pokud se správce nedostaví ke kontrole ve lhůtě 2 dnů od oznámeného termínu, pak platí, že správce souhlasí se zásypem kabelové trasy.
24. V případě zakrytí trasy bez souhlasu správce je stavebník\* povinen odkryt kabel za účelem kontroly na své náklady v místech určených správcem.
25. Při provádění zemních prací v blízkosti kabelového vedení správce je stavebník\* povinen postupovat tak, aby nedošlo ke změně hloubky uložení nebo prostorového uspořádání. Odkryté kabelové vedení správce je stavebník\* povinen zabezpečit proti prověšení, poškození a odcizení.
26. Stavebník\* není oprávněn trasu kabelového vedení správce přejíždět vozidly nebo stavební mechanizací, a to až do doby, než kabelové vedení správce řádně zabezpečí proti mechanickému poškození. Stavebník\* je povinen projednat se správcem způsob mechanické ochrany trasy kabelového vedení. Při přepravě vysokého nákladu nebo mechanizace pod trasou nadzemního vrchního vedení je stavebník\* povinen respektovat výšku nad zemí.

27. Stavebník\* je povinen obrátit se na správce v průběhu stavby, a to ve všech případech, kdy by i nad rámec těchto Všeobecných podmínek pro výstavbu a ochranu zařízení ve správě společnosti ELTODO-CITELUM, s.r.o. mohlo dojít ke střetu stavby se zařízením správce.

### III. Oprávnění správce

1. Společnost ELTODO-CITELUM, s.r.o. vykonávající funkci správce zařízení je oprávněna uplatnit následující sankce vůči stavebníkovi za nedodržení podmínek stanovených tímto vyjádřením.
2. Za porušení povinnosti stavebníka oznámit zahájení stavební činnosti dle ustanovení článku II. odst. 13. – 1.000,-.
3. Za porušení povinnosti stavebníka nechat si vytyčit dotčené zařízení dle ustanovení článku II. odst. 14. – 5.000,-
4. Za porušení povinnosti stavebníka neprovádět výkopové činnosti v ochranném pásmu kabelu strojní mechanizací a nevhodným nářadím dle ustanovení článku I. odst. 2. s následkem poškození zařízení veřejného osvětlení – 10 000,- za každý případ.
5. Za porušení povinnosti stavebníka předat zpět demontované zařízení správci dle ustanovení článku II. odst. 17. – 500,- za každý započatý den.
6. Za neoznámení škody na zařízení správce dle ustanovení článku II. odst. 21. – 500,- za každou započatou hodinu prodlení s oznámením od zjištění poškození.
7. Za porušení povinnosti stavebníka umožnit přístup k zařízení dle ustanovení článku II. odst. 19. – za každý den 1.000,-.
8. Za porušení povinnosti stavebníka zajistit ochranu kabelů před poškozením vozidly nebo jinou mechanizací dle ustanovení článku II. odst. 26. – 10.000,- za každý případ.

\* pověřená třetí osoba

**ELTODO - CITELUM, s.r.o.**

Středisko Ústí nad Labem

Neštěmická 779/4

400 07 Ústí nad Labem

IČ: 25751018, DIČ: CZ25751018

-2-



293 PH/02/2014

**ELTODO-CITELUM, s.r.o.**

Nemáme námitek při dodržení ČSN 736005, ostatních norem ČSN a SM23. Za správnost zakreslení našich podružných zařízení odpovídá projektant. Zahájení stavby ohlaste na tel. č. 261 344 016. Případné poškození stávajícího veřejného osvětlení bude hradit a opravu zajistí investor a stavbu provádějíci závod. Vyjádření platí 1 rok.


V Ústí nad Labem, dne

9.2.2014

*[Signature]*

SOUŘADNICOVÝ SYSTÉM: JTSK

VÝŠKOVÝ SYSTÉM: Bpv

INVESTOR	Statutární město Ústí nad Labem, Velká hradební 8 401 00 Ústí nad Labem		 ELTODO, a.s. Novodvorská 1010/14, 142 01 Praha 4 e-mail: pejcharm@eltodo.cz tel.: 261344016 fax: 261341555	
VEDOUcí PROJEKCE	Ing. Miloslav Pejchar	<i>[Signature]</i>		
ZODPOVĚDNÝ PROJEKTANT	Ing. Martin Čížek	<i>[Signature]</i>		
VYPRACOVAL	Ing. Václav Kovařík	<i>[Signature]</i>		
KRESLIL	Ing. Václav Kovařík	<i>[Signature]</i>		
KONTROLOVAL	Ing. Martin Čížek	<i>[Signature]</i>		
NÁZEV AKCE			DATUM	20161219
<b>Ústí nad Labem, ul. Drážďanská - zvýšení bezpečnosti vstupu do ZOO - PD</b>  <b>Přisvětlení přechodu</b>			FORMÁT	A4
			MĚŘITKO	—
			STUPEŇ PD	DÚR+DSP
			ČÍS. ZAKÁZKY	—
			ARCHIVNÍ ČÍS.	
NÁZEV PŘÍLOHY			ČÍS. SOUPRAVY	ČÍS. PŘÍLOHY
<b>TECHNICKÁ ZPRÁVA</b>				<b>A.</b>